neutralním mýdlovým přípravkem (maximální teplota 30°C) a vysušte přírodním způsobem vodilné od přímých tepelných zdrojů. *Čištění kovových částí:* omyjte slabou vodou a osušte. *Opětné vyčistění výrobek vyčistěte v teplé vodě (max. 30°C, k vaskovým) jeho charakteristik a bezpečnosti.* Chemické látky: dávkujte výrobek v případě kontaktu s chemickými látkami, nepoužívejte nebo jedinou kdyby nebyl, nebo nebyl dostatečně bezpečný.

SKLADOVÁNÍ: Rozbalený výrobek skladujte na suchém a chladném místě, vzdáleny od zdrojů tepla a přímého slunečního záření, hran ostrých předmětů, látek způsobujících korozi, nebo jakékoliv možnosti poškození.

ODPOVĚDNOST: Společnost C.A.M.P. SpA, nebo distributor, nepřijímají žádnou odpovědnost za škody, zranění nebo smrt, způsobenou nesprávným používáním výrobku, nebo v případě modifikovaného výrobku, ze zodpovědnosti uživatele pochopit a dodržovat pokyny / labels a bezpečnostní doporučení kdokoliv výrobku, dodaného firmou C.A.M.P. SpA, nebo jejich prostřednictvím používat jej s tímto, se kterým jej vyrobil pouze v souladu s tímto bezpečnostním a provozním manuálem. Pokud jsou nejasné nebo nejasné, kontaktujte společnost C.A.M.P. SpA. Výrobek, jste odobral odpovědný za vaši činnosti a nebudoucí. Nebude-li schopni přimět výrobek riziko a nic pochopilo(a), toto vybavení nepoužívejte.

TŘÍLETÁ ZÁRUKA: Na tento výrobek se vztahuje tří leta záruka na všechny materiálové nebo vrobky vady od data nákupu. Záruka nepokrývá: běžné opotřebení, změny v ceramy, nesprávné skladování, korozi, škody v důsledku nehod, nedbalosti a použití, pro které tento výrobek není určen.

SPECIFICKÉ INFORMACE

NÁVOD K POUŽITÍ

Obsah balení:
- 1 bezpečnostní pracovní vybavení je spojka určená k použití jako zařízení k zachycení pádu, k upevnění do pracovní polohy nebo k podpírání pomocí. Použití těchto zařízení v kombinaci s dalšími součástmi vybavení k ochraně proti riziku pádu z výšky musí být v souladu s těmito specifikacemi pokynů a použití a v souladu s platnými normami EN. Při použití se systémem k zachycení pádu musí být brána v úvahu délka spojky, protože má vliv na výšku pádu. Vaši bezpečnost nemůže být zajištěna pouze uvedeny v tabulce. Třída A odpovídá konkrétním technickým spojkám určeným k přímému připevnění kotevnímu. Třída B odpovídá základním spojkám. Třída C odpovídá spojkám s integrovanou tlumicí nárazy. Třída D odpovídá spojkám s integrovanou zádržnou podél hlavní konstrukce. Hlavní materiál spojky je uvedeno ve spojce, materiálu: 1 - ocel, 2 - nerezová ocel, AL = hliníková slitina. Připevnění: Správné připojení spojky je uvedeno v tabulce a na obr. 1 a 2. Připojení spojky v určitém zavírání (**obr. 2**) se musí vyhnout tomu, aby jí mohokrát odpojovat během jedné směny. Správné použití a připojení ke spolehlivému bodu nebo konstrukci, které dokáže vydržet zátěž nejméně 15 kN na osobu připojenou k spojce (odpovídá C.A.M.P. nebo distributora). Pokud tento bod nedokáže vydržet tuto zátěž, a k. U kotvení pomocí musí být, pokud možno, umístěno nad polohou uživatele a musí mít pevnost v souladu s normou EN 795 (>15 kN) (**obr. 7**). Pozor: některé situace mohou snížit pevnost spojky (**obr. 8**) jak: jakekoliv ostrému, které přetrhuje pásky spojky (například se slanovací brázdou), je nepřípustné (**obr. 8**).

KONTROLA PŘED POUŽITÍM

Zkontrolujte, zda nic nejsou poškozeny, když je páčka otevřená (viz tabulka). Proto je nutné provést test od použitím skontrolovat správnou funkcnost uzavírací páčky: spojka neopuštěné, pokud ujistěte.
- vervanen pakky proti tělesu spojky při zavírání. Během kontroly se musí páčka uvolňovat pomalu, aby se vyřadil úplné prohlídky.
- nesprávnou a nesplňuje funkcnost zavíracího zařízení pákky. K určitému uzavření uzamykacího zařízení je potřeba, aby byla možné ho zcela zatlačovat a vyšroubovat. Pokud je tlačítko zablokované, nebo je obtížné ho zatlačit, nepoužívejte spojku a opravte ji nebo vyměňte podle n. V nalezených apresních prostředích (blátu, písku, lak, led, špinavé voda...) nemusí automatické uzamykání funguovat správně.

Pokud dojde k jedné ze závad, po vyčištění namažte mechanismus pákky mazivem na bázi silikonu. Poznámka: čištění a mazání se doporučuje po každém použití v přímořském prostředí. Pokud po namazání závada přetrvává, musí být spojka vyřazena z provozu.

REVIZE

Kontrolní uživatelů závisí na průběžné využitelnosti a životnosti výbavení. Kromě běžné vizuální kontroly, kterou je nutné uskutečnit před každým použitím, je nutné provádět kontrola provedená kompetentní osobou každých 12 měsíců od data prvního použití výrobku; registrovat tohoto data a následujících kontrol se musí uvést na pracovním výrobku; ukládejte kontrolní a referenční dokumentaci po celou dobu životnosti výrobku. Životnosti také závisí na podmínkách, za kterých se výrobek používá. Pokud dojde ke vyrobení této zprávy, nepoužívejte jej.

ŽIVOTNOST

Životnost výrobku je neomezená, pokud nenastanou okolnosti které by poškodily výrobek natolik že bude potřebná ho vyřadit z provozu a pokud se budou provádět pravidelné kontroly kažých 12 měsíců dle výše zmíněné pokyny. Životnost závisí také na podmínkách kterým výrobek. Faktory snižující životnost jsou: intenzivní používání, poškození části způsobené nárazy, tvrdými předměty, ostrými hranami, korozí, nesprávným skladováním, nesprávné použití a údržba. V případě podezření, že výrobek již nezaručuje jeho ochranu, bezpečnost, kontaktujte společnost C.A.M.P. nebo distributora.

PŘEPRAVA

Výrobek chraňte před vlivy uvedeným nebezpečím.

X - OZNAČENÍ

1. Název výrobku
2. Informace o výrobci
3. Číslo výrobní šarže
4. Odkaz na kód v evropské legislativě (EU) 2016/425
5. Číslo orgánu kontrolující systém kvality
6. Nevyjdi povolené zatížení hlavnovy
7. Nejvyšší povolené zatížení dolní oči
8. Nejvyšší povolené zatížení
9. Nejvyšší povolené zatížení otevřenou páčkou
10. Prodloužení
11. Servisní číslo
12. Model roku

J - PROVOZNÍ LIST

1. Model
2. Sériové číslo
3. Měsíc a rok výroby
4. Datum zakoupení
5. Datum prvního použití
6. Datum kontroly
7. Opotřebení
8. Předpokládaná životnost
9. Nové datum kontroly
10. Poznámky
11. Jméno/podpis
12. Datum následující prohlídky

SLOVENČINA

VŠEOBECNÉ INFORMÁCIE

Spoločnosť C.A.M.P. priniesla inovatívnu predstavu pracovného vybavenia pracujúcim vo výškach. Si navrhnutá, testovaná a vyrobená v súlade s certifikovaným systémom kvality a v súlade s platnými normami EN. Pokyny a informácie v tomto manuál sú dôležité a obsahujú informácie o správnom používaní výrobku pre jeho životnosť. **Je nutné pozorovať a porozumieť a uchovať tieto pokyny.** V prípade straty si pokyny môžete stiahnuť zo stránky **www.camp.it**. Vyhýbajte sa chybe EU mohol vstúpiť z tejto stránky. Distribútor musí poskytnúť pokyny v jazyku krajiny, v ktorej je výrobok predaný.

POUŽITIE: Tento prídavné zariadenie je pružné, ktoré sú kompatibilné a vyhovujú pre jeho konštrukcie a v súlade s platnými normami EN. Pri použití s systémom. Pozri „Materiál": 5 = jelšo, SS = nerjavno jeklo, Al = aluminijeva zlitina. Pripojenie: Pravilen način pripenjanja spojnega elementa je prikazan v tabeli in na **slikah 1-2**. Za spojne elemente z zaklepanjem (**slika 2**) velja, da morajo biti izvedeni izogniti njihovemu pogostemu odpiranju med eno izmeno. Pravilna in varna pritrditev na ustrezno trdno točko ali konstrukcijo, ki zdrži vsaj 15 kN na osebo, pritrjeno na spojno napravo (ali C.A.M.P. in distributer). Ko uporabljate sistem za zaščito pred padci z višine, sa spojna na dolžina padca. Lastnosti: Lastnosti spojnih naprav so navedene v tabeli. Razred A zajema osnovne spojne naprave, razred B vključuje spojne naprave z notranjim zaščitnim sistemom, razred C vsebuje spojne naprave z vgrajenim blažilnikom sunka, razred D pa spojne naprave z vgrajenim vodilom. Material: Glavni material spojne naprave je navedeno v oznaki. Pritrditev: Pravilna pritrditev spojne naprave je prikazana na sliki 1 in 2. Pri uporabi v sistemu za zaščito pred padci z višine, sa upošteva dolžina padca. Lastnosti: Lastnosti spojnih naprav so navedene v tabeli. Razred A vsebuje osnovne spojne naprave, razred B vključuje spojne naprave z notranjim zaščitnim sistemom, razred C vsebuje spojne naprave z vgrajenim blažilnikom sunka, razred D pa spojne naprave z vgrajenim vodilom. Pri uporabi v sistemu za zaščito pred padci z višine, sa upošteva dolžina padca. Lastnosti: Lastnosti spojnih naprav so navedene v tabeli. Razred A zajema osnovne spojne naprave, razred B vključuje spojne naprave z notranjim zaščitnim sistemom, razred C vsebuje spojne naprave z vgrajenim blažilnikom sunka, razred D pa spojne naprave z vgrajenim vodilom. Material: Glavni material spojne naprave je navedeno v oznaki. Pritrditev: Pravilna pritrditev spojne naprave je prikazana na sliki 1 in 2

ENGLISH

GENERAL INFORMATION

The C.M.A.P. Group meets the needs of the market with high and innovative products. These are designed to optimize the control of correct functionality and ensuring reliability and safe products. These instructions inform you about the correct use throughout the life of the product; **read, understand and keep these instructions.** If lost, you can download the instructions from the web site **www.cmap.it**. The EU declaration of conformity can be also downloaded from the web site. The installer must provide the instruction manual in the language of the country where the product is to be sold.
USE: This equipment should be used only by trained and competent persons. Otherwise the user should be under the direct supervision of a trained and competent person. This notice will not teach you the techniques for work at height or any other associated activity: you must have received qualified instructions before using this product. Climbing, and any other activity for which these products may be used, is inherently dangerous. The consequences of a fall are serious and often fatal. Ensure that your equipment is suitable, correct in principle, in serious injury or death. The user is responsible for assessing the risks associated with his own activity and any possible emergency situations. For equipment intended for use in fall arrest systems, it is essential that: Damp dew and saturated/flooded ropes and webbing are not positioned, and the work carried out in such way as to minimise both the potential for falls and the potential fall factor. Ensure that the fall factor is not greater than 1 and that the workplace beneath each occasion of use is safe, that in the case of a fall, there will be no collision with the ground or the other obstacle in the fall path. A full body harness is the only acceptable body holding device that can be used in a personal fall arrest system. The product should only be used as instructed and no alterations should be made to it. It may be used in conjunction with other equipment only if compatibility has been established in accordance with the standards, and/or due consideration to the limitations of each individual piece of equipment. This leaflet shows examples of improper utilizations of this product. Note that it is impossible to show or imagine all improper utilizations and that this product should be used only in the way specified by the manufacturer in this leaflet. If possible this product should be treated as personal.
MAINTENANCE: Cleaning of the textile and plastic parts: rinse in clean water and neutral soap solution, dry in a ventilated place away from heat sources, high humidity and direct sunlight. Metal parts: rinse in clean water and then dry. Temporary storage: always keep this product below 50°C so as not to affect the performance of the product. Chemicals: withdraw the product from service if it comes into contact with chemical reagents, solvents or fuels which could affect the performance of the product.
STORAGE: Keep in a cool, dry, dark place away from heat sources, high humidity, ultra-violet rays, corrosive or other damaging substances.
RESPONSIBILITY: The company C.A.M.P. Spa, or the distributor, will not accept any responsibility for damage, injury or death caused by improper use, modification or non-compliance with C.A.M.P. Safety branded product. It is the user's responsibility at all times to ensure that he/she understands the correct and safe use of any equipment supplied by or from C.A.M.P. Spa, that he/she uses it only for the purposes for which it is designed and that he/she is competent to use the equipment for the task in question. Contact C.A.M.P. Spa or your local C.A.M.P. distributor if you are in doubt about the suitability of an emergency rescue. You personally assume all the risks and responsibilities for your actions and decisions. If you are not able or not in a position to assume these, do not use this equipment.
3 YEAR WARRANTY: This product is warranted against any faults in materials or workmanship for a period of three years from the date of original purchase, subject to normal wear and tear. This warranty does not cover any damage, loss or consequential damage due to misuse or negligence, use for which this product is not specifically designed.

SPECIFIC INFORMATION

INSTRUCTIONS FOR USE
Introduction
This equipment is provided for use as a connector in personal fall arrest systems, work positioning, travel restraint and rescue systems, for the protection of the risk of fall from height. The use of this equipment in other applications may compromise the integrity of the equipment, must conform to these instructions of use and to the standards which apply. The height of the connector, when used in a fall arrest system, is critical to the correct system, as it will influence the length of a fall. Characteristics: The characteristics of the connector are: Strength: 22 kN in the major axis. Gate strength: Gate must withstand a force of 15 kN applied directly to an anchorage. Gate opening: Minimum gate opening dimensions to permit the termination connectors intended to allow a direct load of predetermined along the major axis. The principal application of the connector is to connect a harness to a lanyard. Materials: Steel: • Stainless steel, Al = Aluminium alloy. Connection: The connection of the connector is dependent on the type of gate. Screw gate: Ensure that the gate is fully closed and the screw-gate locking sleeve is screwed down to the same working depth. Twist gate: Ensure that the connection to a safe anchor point, to a subsystem (for example energy absorber, a lanyard and a connector) or another piece of PPE is free of any stress. Screw gate, **fig.1 to 4.** The anchor point of the system should preferably be located above the position of the user and must be at least equal to the D dimension. **fig.5 to 7.** Twist gate: Ensure that the gate is in the straight of the connector. **fig.8 to 9.** Any external pressure on the gate (for example while a descender is dangerous) **fig.11to 13).**
EXCEPTIONAL MISUSE: Avoid:
A carabiner loses half of its resistance when the gate is open (see chart). It is recommended to check that the gate is properly closed and that the gate is not open in case it is occurred.
Gate gate does not come back properly when closing. During the inspection, the gate should be released slowly and repeated to make sure it closes.
Loading on incomplete functioning of the gate closing system. For manually closing of the locking device, the load must be applied in the longitudinal direction of the carabiner. It is just partially blocked. The automatic closing must be carried out completely, without any external aid in order to ensure the correct functioning of the locking device. Incorrect: the gate can prevent the automatic locking system from working.
If one of the locking devices is equipped with a gate spring mechanism with a silicon based lubricant. Note: cleaning and lubrication is recommended after every use in marine environments. Do not use any other lubricant. Do not use silicon based lubricant.
REVISION:
The safety of users depends upon the continued efficiency and durability of the equipment. In addition to the normal responsibility of users to ensure that the equipment is in good order must be inspected by a skilled person every 12 months, starting from the date of the first use. Records of the inspection should be kept up to date. Refer to the C.A.M.P. Safety Data Sheets for this literature for inspection and maintenance of this product. Check the legibility of the product's markings. In case of one of the following defects are present, the product should be withdrawn from service immediately:
• deep corrosion (which does not disappear after a light rubbing with glass paper)
• alloy wear of the heel from the rivets
• incorrect placement of the gate on the carabiner body
• alloy wear of the carabiner body at the gate
• general wear and tear of the body which causes a significant reduction of the body section, which is deeper than 0.5 mm
• presence of cracks particularly on the gate axis.
Any product or component showing signs of wear, or if in doubt, should be withdrawn from service immediately. Each product in the safety system can be damaged during a fall or by other factors which may not be immediately apparent to the user. Any product or component of a major fall should be damaged beyond repair and should be withdrawn from service.
LIFETIME
The lifetime of the product is unlimited, unless any defect appears and provided that periodic inspections are made at least once every 12 months from the date the product is first used and the results are positive. The C.M.A.P. Group does not know how long its products can reduce the lifetime of the product: intense use, damage to components of the product, or other factors may reduce the lifetime of the product to a few months or even days. Failure to maintain an accurate inspection record may result in the conclusion that the product is no more safety and reliable, please contact C.A.M.P. SpA or the distributor.
TRANSPORTATION:
Protect the product from risks such as those detailed above.

ITALIANO

INFORMAZIONI GENERALI

Il gruppo C.A.M.P. da una risposta ai bisogni del mercato in altezza con dei prodotti leggeri e innovativi. Sono progettati, testati e fabbricati all'interno di un sistema qualità per offrirvi un prodotto affidabile e sicuro. Le presenti istruzioni sono destinate ad informarvi sul corretto utilizzo del prodotto per tutta la sua durata **leggete, comprendete e conservate queste istruzioni**. In caso di smarrimento, le istruzioni sono scaricabili dal sito internet **www.cmap.it**. La dichiarazione CE di conformità può essere scaricata dal sito internet. Il rivenditore deve fornire il manuale istruzioni nella lingua del paese in cui il prodotto è venduto.
UTILIZZO: Questo equipaggiamento deve essere usato solo da persone addestrate e competenti oppure sotto la supervisione di persone addestrate e competenti. Con queste istruzioni non apprenderete le tecniche del lavoro in altezza o di qualsiasi altra attività collegata che può essere svolta con l'uso di questo prodotto. Prima di usare questo prodotto avrete ricevuto istruzioni qualificate. Arrampicarsi, o qualsiasi altra attività per la quale questo prodotto può essere usato, è potenzialmente pericoloso. Un'incorretta scelta o utilizzo, oppure un'incorretta manutenzione del prodotto possono causare gravi lesioni o la morte. Assicurarsi che l'equipaggiamento sia esteriormente idoneo in grado di controllare la sua sicurezza e di gestire le posizionamento che saltelici la leva del connettore (per esempio una obiettivo) è pericoloso **(fig.da 11 a 13).**
CONTROLLO E MANUTENZIONE
Un connettore perde più della metà della sua resistenza quando la leva è aperta (vedi tabella). Prima e dopo ogni utilizzo il corretto funzionamento della chiusura della leva prima dell'utilizzo; non utilizzare il connettore nel caso si verifichi:
• non riporto della leva contro il corpo del connettore al momento della chiusura. Durante il controllo, la leva deve essere rilasciata lentamente per neutralizzare l'azione della molla.
• mancato funzionamento del dispositivo di chiusura automatica della leva. Controllare che il dispositivo di blocaggio-chiusura deve avvenire a seguito del tutto. Un dispositivo di blocaggio-chiusura parziale non è utilizzato. La chiusura automatica deve concludersi completamente, senza nessun aiuto esterno. In alcuni ambienti aggressivi (fango, sabbia, vernice, ghiaccio, acqua sporca...), il bloccaggio automatico può non funzionare correttamente.
Se uno dei difetti appare, dopo la pulizia, bisogna fare il riconoscimento della leva con un lubrificante a base di silicone. Nota: pulire e lubrificare dopo ogni utilizzo in ambiente marino. Non utilizzare altro lubrificante. Se dopo la lubrificazione, il difetto persiste, il connettore deve essere messo fuori servizio.
REVISIONE
La sicurezza degli utilizzatori dipende dalla continua efficienza e durabilità dell'equipaggiamento. Oltre al normale obbligo di assicurare che l'equipaggiamento sia in buono stato per l'utilizzo, questo prodotto deve essere esaminato da una persona competente con frequenza di 12 mesi, a partire dalla data del primo utilizzo. Le registrazioni dell'ispezione devono essere tenute aggiornate. Fate riferimento alle Schede Informative C.A.M.P. per ulteriori informazioni su documentazione per il controllo e per riferimento per tutta la vita del prodotto. Controllate la leggibilità delle marcature del prodotto. In caso di uno degli difetti il prodotto deve essere messo fuori servizio:
• corrosione che abbia governato lo stato superficiale dell'acciaio (non sparisce dopo un leggero sfregamento con carta vetrata)
• usura eccessiva del rivetto/i del/i rivetto/i
• incorretto applicazione della leva sul corpo del connettore
• usura eccessiva del corpo del moschettone che causa una sensibile diminuzione della sezione (pole o tasche), la cui profondità è stimata sopra a 1 mm
• presenza di fessure/i in corrispondenza dell'asse della leva.
Se l'articolo o uno dei suoi componenti mostrano segni d'usura o difetti, deve essere sostituito, anche solo in caso di dubbio. Ogni elemento che fa parte del sistema di sicurezza può essere danneggiato durante una caduta e deve dunque sempre essere esaminato prima di essere riutilizzato. Ogni prodotto o componente in grave caduta deve essere sostituito, in caso contrario avrete un'incidente.
ATTENZIONE:
La durata di vita del prodotto è illimitata, in assenza di cause che lo mettano fuori uso o a condizione di effettuare controlli periodici almeno una volta ogni 12 mesi a partire dalla data di prima utilizzo del prodotto e di registrare i risultati nella scheda di vita del prodotto. I seguenti fattori possono per ridurre la vita del prodotto: utilizzo intenso, danni a componenti del prodotto, o altri fattori che possono ridurre la durata del prodotto. Danni, tagli, urti, violenti, errori metallici e metalli conservazione raccomandati. Sul dubbio che il prodotto non offra più la sicurezza, contattare C.A.M.P. Spa o il distributore locale.
TRASPORTO
Proteggere il prodotto da rischi sopra elencati.

FRANÇAIS

INFORMATIONS GENERALES

Le Groupe C.A.M.P. apporte une réponse aux besoins du marché avec des produits légers et innovants. Ils sont conçus, testés et fabriqués selon un système qualité certifié pour vous apporter un matériel fiable et performant. La présente notice est destinée à vous informer sur la bonne utilisation pour toute la durée de vie votre matériel. **Lisez, comprenez et conservez cette notice.** En cas de perte, la notice est téléchargeable sur le site **www.cmap.it**. La déclaration de conformité UE est aussi téléchargeable sur ce site. Le revendeur doit fournir la notice d'information dans la langue du pays de vente du produit.
UTILISATION: Cet équipement doit être utilisé par des personnes formées et compétentes ou bien sous la surveillance directe d'une personne formée et compétente. Cette notice ne vous apprendra pas les techniques du travail en hauteur, ou de toute autre activité associée: vous devez avoir reçu des instructions adaptées avant d'utiliser ce produit. Grimper ou toute autre activité pour laquelle cet article puisse être utilisé, est dangereux en soi. Un mauvais choix, une mauvaise utilisation ou un mauvais entretien de ce produit peuvent causer des blessures graves ou la mort. L'utilisateur doit être responsable de l'évaluation des risques liés à son activité et des situations d'urgences. Pour les systèmes d'arrêt des chutes, il est essentiel pour la sécurité que: Les cordes et sangles humides ou saturées/inondées ne soient pas positionné et que le travail soit effectué de manière à réduire au minimum le risque de chutes et le facteur de chute. Assurez-vous que le facteur de chute ne dépasse pas 1 et que l'espace de travail situé sous chaque utilisation soit sûr, de manière à ce que, en cas de chute, il n'y ait pas de collision avec le sol, le premier d'autre obstacle sur la trajectoire de chute. Un harnais d'activité est le seul dispositif de prehension du corps acceptable pour un système d'arrêt des chutes. Le produit doit être utilisé comme indiqué dans cette notice et ne doit en aucun cas être modifié. Il peut être utilisé en combinaison avec d'autres équipements uniquement après avoir accord avec les normes européennes (EN) et en tenant compte des limites de chaque pièce qui composent l'équipement. Ce feuillet montre des exemples d'utilisations incorrectes. Il est impossible d'examiner ou d'imaginer toutes les utilisations incorrectes. Par conséquent, ce produit doit être personnel.
ENTRETIEN: *Nettoyage des parties textiles et plastiques:* Laver exclusivement avec de l'eau et du savon neutre (température maximum de 30°C) et laisser sécher naturellement loin des sources de chaleur, d'une forte humidité et des rayons du soleil. *Parties métalliques:* Rincer à l'eau claire et laisser sécher. *Température Garder ce produit à une température inférieure à 50°C pour ne pas altérer les matériel pouvant être altérées. Agents chimiques:* Retirer le produit en cas de contact avec des réactifs chimiques, des solvants ou des carburants pouvant altérer les caractéristiques du produit.
STOCKAGE : Conserver le produit non emballé dans un endroit sec, loin de la lumière et de sources de chaleur, de fortes humidités, d'oxygènes, de substances corrosives et de toute autre source de dommage ou détérioration.
RESPONSABILITÉ: La société C.A.M.P. Spa, ou le distributeur, décline toute responsabilité en cas de dommage, de blessure ou de décès provoqués par une mauvaise utilisation ou par un produit à marque C.A.M.P. non conforme. Il est toujours de votre ressort de bien comprendre et suivre les instructions de cette notice pour une utilisation correcte et sûre de votre équipement fourni par ou de la part de C.A.M.P. Spa. Vous ne l'utiliserez que dans le cadre pour lequel il a été conçu et vous vous assurerez de vous en servir de manière adéquate. Avant l'utilisation de l'équipement, prendre toutes les dispositions concernant la mise en œuvre d'un sauvetage éventuel. Contactez C.A.M.P. Spa ou votre revendeur local en cas de vos décisions; si vous n'êtes pas en mesure d'assumer les risques qui en découlent, n'utilisez pas cet équipement.
GARANTIE 3 ANS: Ce produit est garanti pendant 3 ans à compter de la date d'achat, pour tout défaut de matière ou de fabrication, sous réserve d'une utilisation normale. Cette garantie ne couvre pas les dommages, pertes ou préjudices consécutifs à un mésusage ou à une négligence, ou à une utilisation pour laquelle ce produit n'est pas destiné.

INFORMATIONS SPÉCIFIQUES

INSTRUCTIONS D'UTILISATION
Champ d'application
Cet équipement de protection individuel est un connecteur conçu pour être utilisé dans les systèmes d'arrêt de chute, de maintien au travail, de retenue ou les systèmes de sauvetage, pour la protection contre le risque de chute de hauteur. L'utilisation de ce produit en tout autre combinaison avec d'autres équipements de protection individuelle, doit être conforme aux instructions de ce manuel et aux normes qui s'appliquent. Le rôle du connecteur dans le système d'arrêt de chute est essentiel, il va influer sur la distance de chute et donc sur le risque de blessure en cas de chute. Caractéristiques: Les caractéristiques du connecteur sont: Résistance: 22 kN dans le sens du grand axe. Résistance du doigt: Le doigt doit résister à une force de 15 kN appliquée directement à un ancrage. La classe B correspond aux connecteurs destinés à être reliés directement à un ancrage. La classe B correspond aux connecteurs destinés à être reliés directement à un ancrage. Ouverture du doigt: Dimensions minimales de l'ouverture du doigt pour permettre le raccordement des connecteurs destinés à être reliés directement à un ancrage. La classe B correspond aux